

Hoja del Lunes

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

Apartado, 46
Teléfonos, 1280 y 2015
Deposito legal, BU-58-1958

BURGOS, 15 de Enero de 1962
AÑO XIII.—Núm. 722.—1,20 pesetas

Por fin, el «Mercado Común Europeo» logra llegar a un acuerdo sobre política agrícola

Ayer, cumpleaños del capitán general de la sexta Región

El teniente general Marín de Bernado será objeto de una recepción oficial de despedida al cesar en su cargo

El Excmo. Capitán General de la Sexta Región, teniente general don Carlos Marín de Bernado y Lasheras, festejó ayer domingo, en la intimidad, sus cumpleaños, rodeado de su distinguida esposa, hijos y otros familiares. Recibió el testimonio de nuestra efusiva felicitación.

Mañana, martes, las primeras autoridades burgalesas dedicarán una cariñosa recepción oficial de despedida al ilustre soldado, con motivo de cesar éste en el mando de la Región, por parte del grupo de Destinos. Este acto se celebrará a mediodía, en la Casa Consistorial. Por la noche y en el hotel "Condestable" el Ayuntamiento y la Diputación provincial ofrecerán una comida al teniente general Marín de Bernado, que el día 20 se despedirá de la guarnición de Burgos, como viene haciendo ya en las demás plazas de la región.

Nueva ola de violencias contra la Iglesia Católica en Checoslovaquia

Se inicia en Barcelona el proceso de beatificación de una religiosa

Ciudad del Vaticano.—Su Santidad el Papa Juan XXIII ha impartido su bendición, desde el balcón de sus habitaciones que da a la plaza de San Pedro, a los 10.000 fieles que se habían reunido en ella.

NEUEVA OLA DE VIOLENCIAS CONTRA LA IGLESIA

París.—El régimen comunista que impera en Checoslovaquia ha arrestado, torturado y coaccionado a numerosos sacerdotes católicos en la «nueva ola de violencias» desatada contra la Iglesia, según ha informado el Servicio de noticias de la Divina Palabra.

En el informe se dice, asimismo, que dieciséis miembros del grupo de misioneros de la Divina Palabra en Checoslovaquia han sido detenidos, procesados y sentenciados a penas que oscilan entre el año y los catorce años de prisión o de campo de concentración. Después de estos procesos han sido arrestados nuevamente más misioneros de la Asociación aludida, pero no han tenido lugar todavía los juicios correspondientes, según añade el servicio informativo de la Divina Palabra.

Esta notificación es la primera que se ha publicado en Occidente acerca de estas persecuciones. No se han facilitado nombres, fechas ni los lugares en que han tomado parte la vista de estas causas.

La Sociedad de la Divina Palabra es una importante congregación católica dedicada a las misiones, que fue fundada en el año 1875 en Holanda.

El servicio de noticias de la Congregación dice que «16 miembros de la Orden», la mayoría de ellos sacerdotes, han sido repentinamente detenidos y recluidos en prisión, donde se les han aplicado torturas y clavados de cerebro», según las técnicas de suplicio chinas, a fin de arrancarle confesiones firmadas, completamente desvirtuadas.

En esta información se dice, asimismo, que una hermana del Espíritu Santo ha sido también condenada a siete años de cárcel por los tribunales rojos, por ayudar a misioneros de la Divina Palabra a salir del país.

Igualmente se dice que todas las fundaciones de las misiones de la Divina Palabra en el territorio de Checoslovaquia han sido confiscadas por las autoridades comunistas hace ya diez años. El total de miembros de la Orden que totaliza 428 años en este país, antes de que comenzara la represión roja ha sido reducida a menos de la mitad.

PROCESO DE BEATIFICACION

Barcelona.—La sesión inaugural del proceso ordinario en orden a la beatificación de la sierva de Dios Madre María Teresita Albarracín de Santiago el Menor, ha sido celebrada en la capilla del Palacio Episcopal bajo la presidencia del Arzobispo.

Más de 200 horas de debate exigió la deseada solución

De «histórica decisión y prueba de la fortaleza occidental» se califica esta medida que ha de facilitar el acceso de Inglaterra

Bruselas.—Después de una larguísima sesión, los ministros de Agricultura y de Asuntos Exteriores del Mercado Común Europeo, reunidos aquí, han anunciado su acuerdo sobre una política agrícola común.

Después de un arduo debate —que duró por lo menos 200 horas— los ministros de los seis países que integran el Mercado Común, alcanzaron su acuerdo a las 430 de la madrugada (hora española).

Los cuatro arduos problemas que se resolvieron al final del largo debate, han sido: la financiación de una política agrícola común; la progresiva armonización de los precios de los cereales; la aplicación de «cláusulas de escape» para las verduras y las frutas y la extensión del período de transición para explorar la política del Mercado Común.

A las tres y media de la madrugada, un portavoz de la comisión del Mercado Común anunció a los periodistas que los ministros habían llegado a un acuerdo sobre la cuestión clave del fondo agrícola común y una

hora más tarde anunció que se había llegado a un acuerdo sobre la política agrícola como un todo.

El doctor Lahr declaró en una conferencia de Prensa celebrada esta mañana: «El 14 de Enero será una fecha importante en la historia de Europa. Las formas de la política agrícola común serán el eje de nuestro sistema de integración». «El Consejo ha decidido que la esencia de los objetivos específicamente establecidos en el tratado de Roma, para los primeros cuatro años, han sido conseguidos y las obligaciones de los Estados miembros han sido observadas». «Esta es una decisión histórica».

El doctor Lahr puso de relieve que la transición a la segunda etapa implica tomar decisiones por el Consejo en terrenos y materias importantes mediante una calificada mayoría en vez de unánimemente como había sido necesario hasta ahora y destacando la importancia política de la decisión de «los seis», dijo: «Es un éxito para toda Europa y para el mundo libre... Una demostración de la fortaleza del mundo occidental».

Manifiesto que las sospechas que acompañaron el comienzo de la comunidad han desaparecido por completo, y la prueba de este éxito puede verse en las peticiones para pertenecer como miembros de otros países.

Añadió que el Consejo deberá adoptar una decisión sobre la proyectada aceleración de la superficie del 10 por 100 de las tarifas aduaneras en una sesión futura, probablemente a principios de Febrero.

Sico Mansholt, vicepresidente holandés de la comisión del Mercado Común y arquitecto de la política agrícola del Mercado Común —dijo— que ahora el camino estaba claro para celebrar negociaciones con otros Estados, especialmente Inglaterra. Agregó que el objetivo de la política agrícola común es el de reforzar a Europa y al mundo libre.

UTIL CAMBIO DE PUNTOS DE VISTA

Washington.—Funcionarios de los Estados Unidos y de la Gran Bretaña han concluido los tres días de conversaciones que han celebrado acerca de las Naciones Unidas.

En una declaración emitida por la Embajada británica en Washington sobre estas conversaciones se dice que «no se ha llegado a determinación alguna, pero que ha habido un detallado y útil cambio de puntos de vista».

NUOVO PARTIDO POLITICO ALEMÁN

Hagen (Alemania occidental).—Se ha formado en esta ciudad un nuevo partido político derechista, cuyo emblema es el águila blanca y negra, que lleva el nombre de partido libre alemán y cuenta hasta ahora con unos 300 miembros procedentes del partido del Reich alemán.

El presidente del nuevo partido es el profesor Heinrich Kuntner. No está representado en el Parlamento federal.

Gizenga «se rinde» y está dispuesto a ir a Leopoldville para asumir su cargo allí

Se acuerda la creación de una Confederación de sindicatos africanos con su sede en Dakar

Leopoldville.—Treinta y cuatro agentes de las fuerzas de seguridad que defendían la casa del vicepresidente ministro Antoine Gizenga en Stanleyville, contra las tropas leales del gobierno congoleño, se han rendido hoy, según se informa en esta capital.

El anuncio dice que la rendición se hizo a los soldados del general Victor Lundula, después de haberles dado un ultimatum de treinta minutos.

Por su parte, se informa también que Gizenga ha dirigido un mensaje al primer ministro Cyrille Adoula, en el que dice que regresará a la capital congoleña el próximo sábado para asumir los deberes de su cargo.

Gizenga pide a Adoula que le envíe un avión de las Naciones Unidas para recogerle, así como al per-

sonal de su séquito, y además interesa que se le prepare su despacho oficial y su residencia en Leopoldville.

CONFERENCIA SINDICAL AFRICANA

Dakar.—La conferencia sindical africana ha concluido esta noche después de haber acordado la constitución de una Confederación de sindicatos africanos con su sede en Dakar.

La conferencia ha elegido también a un consejo general de 35 miembros, incluido Tom Mboya, secretario de la Unión Nacional Africana de Kenia.

Los estatutos adoptados para la Confederación de sindicatos establecen la afiliación de una única organización sindical por cada Estado.

No remite la «ola de terrorismo» en Argelia

Chu En Lai elogia públicamente a Albania en su pugna con Moscú

Argel.—Catorce personas, once de ellas musulmanes, resultaron muertas ayer, y otras 45 heridas, a consecuencia de agresiones con arma blanca, pistolas o ataques con granada, en toda Argelia, según han revelado hoy fuentes militares.

LA PUGNA IDEOLOGICA RUSO-CHINA

Tokio.—El jefe del Gobierno de la China comunista, Chu En Lai, ha abierto aún más la brecha que separa a su país de la Unión Soviética al elogiar públicamente al pequeño país de Albania, enemigo de Rusia.

En un banquete celebrado en Pekín con motivo de la firma de un acuerdo entre la China roja y Albania, Chu En Lai pronunció un discurso que ha sido extensamente difundido por la agencia Nueva China.

DETENCION DE OTRO SOSPECHOSO

Makassar Indonesia.—El ejército indonesio ha detenido hoy a

otro sospechoso que, según se cree, fue el individuo que lanzó la granada en el atentado perpetrado contra el presidente Sukarno. El detenido en cuestión es de nacionalidad indonesia pero fue sargento en las fuerzas locales holandesas. Hace algún tiempo llegó a esta ciudad procedente de Ambon, Indonesia.

PIDE LA REPATRIACION DE LOS PRISIONEROS

Lisboa.—El secretario nacional de Información del Gobierno portugués ha hecho público a primera hora de hoy, que «Portugal ha llevado a cabo los mayores esfuerzos para conseguir el inmediato regreso de los prisioneros portugueses» en Goa. Añade el secretario que con objeto de conseguir la repatriación de estos prisioneros Portugal ha acudido a los buenos oficios de la Cruz Roja Internacional y de la Embajada brasileña en Nueva Delhi, la cual representa los intereses portugueses en Goa.

El ministro de Obras Públicas recorre la cuenca del Segura

Ayer visitó varios embalses informándose de las aspiraciones respecto al riego de diversas zonas

Murcia.—El ministro de Obras Públicas, en su visita por la cuenca del Segura, ha recorrido esta mañana las instalaciones de los embalses Camarilla, dedicado exclusivamente a los regadíos tradicionales, que cuenta con una capacidad de 38 millones de metros cúbicos. Es la presa, de las construidas en este siglo en España, más estrecha que existe con 24 metros de anchura de coronación a los 38 metros de altura, y de siete metros en la iniciación. Su finalidad es la regulación del río Mundo, como defensa contra las inundaciones y aprovechamiento posterior para riegos. El embalse tiene una longitud de diez kilómetros. Son importantes las obras de desviación del ferrocarril de Madrid a Cartagena, que hubo necesidad de realizar desde la salida del túnel de minas.

El señor Vigón realizó la detenida visita al embalse, trasladándose a continuación a la localidad de Calasparra.

EN CIEZA

Cieza.—El ministro de Obras Públicas ha llegado a esta ciudad habiéndosele dispensado un caluroso recibimiento. En su honor se celebró en el salón de actos del ayuntamiento una recepción. El alcalde después de pronunciar unas palabras de bienvenida expuso al ministro los problemas que tiene pendientes de solución la ciudad interesándole su solución. Al mismo tiempo le hizo entrega del nombramiento de comisario de honor de los heredamientos de regadíos de esta zona. El ministro hizo presente que cuando le sean conocidos los proyectos elaborados presentará su apoyo tanto por su parte como la del Gobierno. Luego el general Vigón prosiguió viaje en dirección a Archena.

REUNION EN CALASPARRA

Murcia.—El ministro de Obras Públicas, celebró hoy en Calasparra una entrevista con los regantes y autoridades.

En el curso de ella fue señalado que el embalse de Argos beneficiaría mil doscientas hectáreas de secano en Calasparra al ser incluido en el plan de inversiones del Ministerio. Más tarde, el ministro marchó a Mula donde le fue impuesta al señor Vigón la medalla de oro de la ciudad en gratitud a la labor que el Ministerio realiza en esta comarca donde será puesto en marcha el definitivo plan de riegos. A este respecto, ya ha sido autorizada por el Ministerio la Confederación Hidrográfica del Segura para la redacción del oportuno proyecto.

TRADICIONAL COMIDA

Madrid.—El director de la Real Academia Española, don Ramón Menéndez Pidal, ofreció esta mediodía la tradicional comida en homenaje a los académicos de la Corporación.

La mesa se constituyó con dos presencias, una ocupada por don Ramón Menéndez Pidal y la otra por el Patriarca-obispo de Madrid-Alcalá, don Leopoldo Eijo Garay. Asistieron los académicos

UN GRUPO DE CIENTIFICOS DE EE.UU. ESTA INTENTANDO APRENDER «A PENSAR COMO LOS PAJAROS»

Su propósito es «alejarlos de determinados lugares sin causarles daño alguno»

Menlo Park (California).—Un grupo de científicos del Instituto de Investigaciones de Stanford, está «intentando aprender a pensar como los pájaros», con objeto de hallar un medio de eliminar el peligro que estas aves suponen en los aeropuertos, bases de lanzamiento de cohetes, para la agricultura y para el tráfico aéreo en general.

Los científicos tratan de descubrir el medio de alojar a los pájaros de determinados lugares sin ocasionarles daño alguno.

SIGUE EL «SUERTUDO» EN RACHA

Turin. Un químico de Turin, llamado Pier Giovanni Villauri, que ganó cuarenta millones de liras el año pasado, ha obtenido otro premio de dos millones de liras en la Lotería del Estado.

El golpe de suerte actual ha sido el segundo que ha conseguido aplicando el número formado por la fecha de nacimiento de su hijo, que cuenta poco más de un año (2-12-60), a la adquisición del billete de lotería. El dos no se repitió, pero el 12 y el 60 han constituido la combinación del premio.

Villauri inscribe sus quinielas con éxito, empleando, según su propia confesión, «el cincuenta por ciento de conocimientos y dejando la otra mitad a la suerte».

OPTIMISMO

Londres.—El primer ministro británico, Mac Millan, ha manifestado que «él ciertamente

crece existen posibilidades de cierta suavización de la tensión de guerra fría este año».

Mac Millan, en una entrevista en exclusiva concedida al «Sunday Times», dice: «En todo el mundo hay un intenso deseo para un mejoramiento de las relaciones entre Este y Oeste. Es una presión que debe tener algunos efectos». «Mi primera esperanza es que 1962 vea por lo menos el regreso a algo como la posición a que habíamos llegado antes de la proyectada reunión cumbre que fracasó en París en 1960». —Etc.

Aurita Mateos Otero, «Reina de la Prensa» para 1962

Integran su Corte de Honor: Conchita García Echeveste, Lola Mata Villanueva, Pilar Martínez de Simón y Noreña y María del Puy Rodiles Ortiz

La proclamación se celebrará en billete fiesta, el día 27

Como signo del nuevo año en la vida social burgalesa, la Asociación de la Prensa ha procedido a la tradicional designación de su «Reina» para 1962, así como de las señoritas que integran la Corte de honor han de presidir, con ella, cuantos actos y fiestas organice la Entidad profesional periodística burgalesa.

Así, pues, ha sido elegida «Reina de la Prensa» la bella señorita Aurita Mateos Otero y miembros de su Corte las no menos encantadoras Muchachas Conchita García Echeveste, Lola Mata Villanueva Pérez-Isla, María del Pilar Martínez de Simón y Noreña y María del Puy Rodiles y Ortiz, todas ellas pertenecientes a muy estimadas familias de nuestra ciudad.

El acto de proclamación de la nueva «Reina de la Prensa» y sus damas se hará como otros años, en una brillante fiesta a celebrar el próximo sábado, día 27, por la noche, y sobre la que, en días sucesivos se irán comunicando otros detalles.

Al siguiente día, domingo, los periodistas honrarán, como es tradicional también, a su Patrono San Francisco de Sales, con diversos actos.

Premio con retraso para Lizzy Taylor

Roma.—Elizabeth Taylor, sonriente, subió al escenario de un cine de Roma, entre los fogonazos de las cámaras de más de 300 fotógrafos, para recibir el premio internacional «David de Donatello», galardón que le fue concedido en 1959 por su trabajo en la película «Suddenly last summer». No pudo en aquella ocasión acudir a recibir el premio por hallarse gravemente enferma.

Hay trescientos supervivientes de la catástrofe de Huascarán

El día de hoy será de luto nacional en Perú. Cien terremotos se han producido en Yugoslavia desde el domingo

Lima.—El presidente, Prado Ugarteche, ha proclamado, mañana, lunes, «día nacional de luto».

El presidente no se trasladará a Huaraz, debido a la prohibición de los médicos que le asisten normalmente, ya que la altura a que se encuentra la ciudad —3.000 metros— puede resultar perjudicial a su salud.

Miguel Elias Pizarro, ingeniero encargado de la prevención de nuevos aludes y corrimientos, ha aconsejado que se evacúen todas las poblaciones próximas a la zona en que se encuentran las localidades afectadas por el desastre.

Hay solamente unos 300 supervivientes. El alud se precipitó sobre las casas a una velocidad de 100 kilómetros por hora. «No pudo haber heridos —ha declarado Watson, ministro de Sanidad— tan solo muertos. Los que se han salvado, han debido su salvación a la pura suerte».

LIBRADO «POR TABLAS»
Las Vegas (Nevada).—El músico y director de orquesta Harry James, esposa de la actriz Betty Grable, ha estado a punto de morir en un accidente similar al que ha costado la vida al artista Ernie Kovacs.

Unas pocas horas después de que él se recuperara, James sufrió

CIENT TERREMOTOS

Trieste.—Otros dos temblores de tierra se han registrado en el distrito yugoslavo de Bickovo, Hercegovina, poco después de la media noche y en las primeras horas de la mañana. Los terremotos no han originado daños materiales pero, con ellos, se eleva a cien la cifra de los producidos desde el pasado domingo.

SUERTE

Los Angeles.—El cantante francés Yves Montand se ha librado posiblemente de la muerte, al no ocupar el asiento que en su automóvil le ofrecía el artista Ernie Kovacs.

Kovacs iba solo en su auto y ofreció llevar a Montand hasta su hotel. Pero Milton Berle y su esposa habían decidido ya antes llevar a Montand y Kovacs a su automóvil. Minutos más tarde, estaba muerto.

CAYO AL MAR AHOGANDOSE Cádiz.—En las murallas del Campo del Sur y frente a la residencia psiquiátrica, se cayó al mar desde bastante altura el marinero de la Armada José Cáceres Sánchez, de Zalamea de los Ríos, Badajoz, y vecino de Triesteros, Huelva. La víctima había contraído matrimonio recientemente.

Cuatro muertos a causa de la viruela en la zona de Bradford (Inglaterra)

Bradford (Inglaterra).—Mil tres personas hacen cola ante las clínicas, hospitales y farmacias para comprar vacuna contra la viruela, después de haberse registrado cuatro muertes, a consecuencia de la enfermedad, durante la pasada semana y en una zona de doscientos kilómetros en torno a esta ciudad.

Oficialmente se informa que hasta la fecha han sido vacunadas diez mil personas y que continúan las vacunaciones. No se han registrado durante el día de hoy nuevos casos de viruela.

TEMA DEL LUNES

La actualidad burgalesa tiene un nombre: agua. Y son dos los aspectos que ofrece al comentario. Curiosos, por antitéticos. Pues si de una parte ha de lamentarse su abundancia, por otra será su falta la que ha de deplorarse. Expliquémoslos:

Los periódicos cortes en el suministro de agua potable —consecuencia de averías y roturas— que desde hace tiempo venimos sufriendo los burgaleses, han culminado estos días con una carencia casi absoluta del vital elemento a lo largo de muchas horas —el que suscribe vive en un piso alto— retro trayéndonos a épocas que ya dimos como felizmente superadas y que, por desgracia, no lo están. Resumen: falta de agua.

Los temporales de lluvia, tan contumaces como molestos, vienen azotando a nuestra provincia y a Castilla entera —y a buena parte de España— desde principios del Otoño. Tanto aguacero, chubasco y borrasca, sin solución de continuidad, han motivado unos efectos desastrosos que, por lo referente a nuestros campos, se han traducido en siembras dañadas, servicios perjudicados, tierras anegadas y, en fin, una perspectiva nada grata cuyos terribles resultados habrá que sumar a los de dos años anteriores en que, también principalmente por abundancia de humedad, se recogieron sendas pésimas cosechas. Resumiendo: exceso de agua.

Falta y exceso de agua, según los casos, requieren distintas consideraciones y siquiera brevemente hemos de escribir sobre ambos. En cuanto a lo primero, no será preciso aclarar con qué disgusto lo hacemos —y cuán brevemente— por múltiples razones. Máxime recordando que un día «se cantó victoria» por creer resuelto un problema que no lo está aún del todo. De entonces acá, han pasado años, hubo cambios, elevaron tarifas..., pero ocurren cosas como las de antes...

Una pena, desde luego. Máxime recordando que un día «se cantó victoria» por creer resuelto un problema que no lo está tanto. De entonces acá, han pasado años, hubo cambios, elevaron tarifas..., y ocurren cosas como éstas que eran de antes.

Con indudable satisfacción —en cambio— hemos de registrar el modo en que los altos poderes han reaccionado ante los clamores de que los campos castellanos se han elevado a consecuencia de las calamitosas adversidades climatológicas. Preocupación y afán decidido de remediar en lo posible y paliar los efectos de inundaciones y riadas. Esto es importante y justo ha de resultar destacarlo como merece. Por lo demás, cualquier otra retórica ha de resultar vana. Sepamos agradecer y aprovechar esa voluntad de ayuda que se nos brinda y ayudemos a levantar al agro de su postración presente.

Entre los medios de acción que el Gobierno indica para ayudar a estas provincias, figura la canalización y encauzamiento de ríos y corrientes y antes dijimos que sobre la vana literatura, pero algo tenemos que escribir al respecto: efecto de muchas averías es que el malecón de nuestro río principal presenta un estado deplorable —lleno de roturas y desperfectos— desde hace muchos años también. ¿Hasta cuándo va a durar este abandono? ¿No puede ser el actual buen momento para que se acometa su más que necesaria restauración? Y, a propósito, más de uno nos ha dicho que tampoco estaría de más que los expertos y responsables se dieran una «vueltecita» por el pantano del Arlanzón.

AVIZOR

Ayer se efectuó el sorteo de los reclutas del presente reemplazo

Cuatrocientos nuevos soldados destinados a África

En la mañana de ayer, en la Caja de Reclutas de nuestra ciudad, se procedió al sorteo de los reclutas del presente reemplazo. Presidió el acto el teniente coronel don Emilio Sáez Mas. Efectuado el sorteo de los 2.073 reclutas que este año ingresarán en el Ejército, correspondió destino a nuestras provincias de África a los reclutas cuyos apellidos primeros están comprendidos entre las letras G y M, empezando a contar desde la primera de las letras indicadas por

el recluta José Gutiérrez Martínez, hasta el recluta apellidado Mugurusa, lo que supone un total de cuatrocientos sesenta y uno.

El sorteo fue presenciado por numerosos «quintos» y al saberse el resultado hubo sus correspondientes escenas de buen humor, incluso entre los que presentes en la sala donde se efectuó el sorteo se enteraron inmediatamente de su próximo viaje a nuestras provincias africanas.

Añada MOLY SLIP a su automóvil

El cuerpo de San Francisco Javier debe regresar a España

Si no puede permanecer en tierra portuguesa la sagrada reliquia pertenece moralmente a los católicos españoles

LISBOA. — La inesperada conquista de Goa por los «pacifistas» indios de Nueva Delhi, además de otros muchos problemas de derecho internacional, vino a sacar a la luz el sentido religioso de los gobernantes de la Unión India, sentido religioso que no está precisamente orientado en la dirección del Cristianismo.

Para todos cuantos sepan algo de la historia de Portugal, la expresión «Roma de Oriente» inmediatamente será traducida por Goa o —con más precisión— por Vieja Goa, la antigua ciudad de los virreyes portugueses de la India, desde donde, durante siglos, irradió el mensaje de Jesucristo, llevado por los misioneros ibéricos a los parajes más remotos, que tuvieron como límites, al Este, China y Japón. El número elevado de iglesias y seminarios de la Vieja Goa es todavía hoy testimonio de su valor en los caminos del espíritu, y, precisando más, todo el valor de la ciudad abandonada se resume en la exaltación, adoración y propagación de todo cuanto significa el sencillo símbolo de la cruz...

Por motivos sanitarios, hace mucho que la capital del Estado portugués en la India había sido trasladada a Panjim, o Nueva Goa, a unos diez kilómetros de distancia, dejando a Vieja Goa más espiritualizada y más mercedora del título de «Roma de Oriente».

Como es sabido, la ciudad de Goa fue conquistada a los moros —fijense bien: a los moros, que es lo mismo que decir a los musulmanes— el 25 de Noviembre de 1510, por Alfonso de Albuquerque, liberando —como ahora se dice— a los indios de la tiranía de aquellos. Pues bien, como los portugueses se encontraban en la India para afincarse, para colonizar, alzando allí un nuevo «Portugal», el citado Alfonso de Albuquerque obligó a sus soldados a casarse con mujeres indias, previamente convertidas al catolicismo. Ello quiere decir que los lusitanos, una vez fijados en el Indostán, pasaron a tener como mejores aliados a los «gentiles», o indígenas, a quienes desearon comunicar su fe. Y así es como el Rey Don Juan II, sabedor por el catártico Diego de Gouveia, doctor de la Universidad de París, que algunos de sus alumnos, ya formados, se habían trasladado a Roma, designándose a sí mismo como la «Compañía de Jesús», les dirigió una invitación para que fuesen a evangelizar los nuevos territorios portugueses de Ultramar. El Papa intervino en el asunto e Ignacio de Loyola, que dirige la nueva agrupación religiosa, indica a tres compañeros: el portugués Simón Rodríguez, el italiano Paulo Camerte y el castellano Nicolás Bobadilla. Sin embargo, este último se echa atrás y es sustituido por el navarro Francisco Javier.

El 7 de Abril de 1541, Francisco Javier y dos compañeros más —el italiano ya aludido y el portugués Francisco Mansilhas—, sale de Lisboa para la India, quedándose en la capital portuguesa Simón Rodríguez al objeto de instituir la Compañía de Jesús en Portugal.

Francisco Javier llega a Goa el día 6 de Mayo de 1542, llevando consigo cuatro «breves» del Papa Pablo III, documentos en que le son conferidos poderes de Legado del Sumo Pontífice para Oriente, y en los que Su Santidad le recomienda «a todos los príncipes y señores de la Costa Oriental de África, Mar Rojo, Golfo Pérsico, y de ambas Indias, al lado de acá y de allá del Ganges, y (en el cuarto breve) a David, emperador de Etiopía», como escribe el antiguo historiador portugués Francisco de Sousa.

Francisco Javier empieza inmediatamente a trabajar, afanadísimos tenían pocas horas para conquistarse para Cristo todas las almas que le esperaban. Tiene 36 años y hasta su muerte, ocurrida 10 años después en el reino de Siam, aprende idiomas indígenas y recorre la costa de Malabar, ya a Malaka, a las islas Molucas, probablemente a las Filipinas, a China y a Japón, a enseñar, a orar, a evangelizar, arrastrando a la fe de Cristo a miles y miles de almas. Su cuerpo —que milagrosamente no se corrompió— fue transportado de Siam a Malaka, y posteriormente a

Goa, donde todavía hoy se encuentra encerrado en un monumental túmulo de plata labrada.

Describir la extraordinaria vida de Francisco Javier en Oriente, al servicio de la Religión Católica y del Reino de Portugal, no es el objetivo de esta crónica, pues sería necesario un libro. Además, creemos que eso ya está hecho, y si no lo está, alguien lo hará sin duda. La pretensión que nos lleva es otra. He la aquí:

Como consecuencia de los tristes acontecimientos que culminaron en la conquista del Estado portugués de la India por las tropas de la Unión India, se ha engendrado en Brasil un movimiento católico, cuyo núcleo central está en la ciudad de Bahía, para solicitar de Nehru la entrega del cuerpo incorrupto de San Francisco Javier a los brasileños, alegando, según parece, que ellos son quienes representan a los portugueses en el mundo (?). Sin comentar aquí esa «representación» —para no profanar la santidad del asunto tratado— podemos, aun con todo, señalar que, después de Portugal, a un solo pueblo podrían pertenecer los restos mortales del glorioso Santo: a Navarra, en particular, y a España, su Patria.

¿Será posible que los españoles —y muy especialmente los navarros— no hagan nada para reivindicar la propiedad de las sagradas reliquias del hombre extraordinario que se llamó Francisco Javier y Azpilicueta, conocido en la Iglesia Católica como San Francisco Javier y a quien los historiadores han llamado el «San Pablo de los tiempos modernos»? ¿Será posible?

LUIS DE CUADROS

SEERVIDORA DOMESTICA

La asistencia médica por el Montepío Nacional del Servicio Doméstico, se te facilitará desde el primer día que la necesites para toda clase de enfermedades y lesiones. Para ello deberás presentar al corriente del pago de cuotas, tener cubierto un depósito de seis meses y estar en posesión de la Tarjeta de asistencia sanitaria.

Más información deportiva

Un buen encuentro de la Arandina que venció al Ponferrada (3-1)

Miranda I fué el autor de los goles del equipo burgalés

Aranda de Duero (por teléfono de nuestro corresponsal JUAN SANZ JUEZ). — La mañana de hoy amaneció nevando, después de haber llovido toda la noche. Y a pesar de esa circunstancia y el frío reinante, al amparo de una tarde en la que al final lució el sol, se jugó el partido entre la Ponferrada y la Gimnástica Arandina, obre un campo completamente embarrado, que terminó con el resultado de 3-1, favorable al once local.

Después de iniciar el avance gimnástico, comienzan a ocurrir infinidad de hechos, producto de jugadas violentas, que el colegiado tolera. A los seis minutos es retirado del campo el defensa derecho leonés, para no volver a reaparecer. A los diez minutos Saugar es sacado en camilla y no se reintegra hasta el minuto veinte, notablemente merma de facultades, por lo que su intervención se redujo a estar en punta en el ala izquierda, sin eficacia práctica en la contienda.

En el minuto diecisiete saca una falta Antonio, recoge muy bien de cabeza Miranda I, impulsándola a la red. Pero la alegría habría de durar poco, porque en el minuto veintinueve el extremo Martínez consigue el gol del empate, notándose a continuación el dominio local.

En el minuto cuarenta y dos el mismo Martínez es retirado lesionado, para reaparecer después del descanso.

En la continuación de este encuentro, a medida que avanzan los minutos, se desesperan los locales y el público los anima constantemente, dando como resultado que gar un balón a Saugar, en posición en el minuto treinta y cinco, al lle de extremo izquierda en punta, éste centra y Miranda I aprovecha la ocasión para marcar el segundo gol gimnástico.

Dos minutos más tarde, el defensa central leonés, «Curro», que se ha venido distinguiendo por sus violencias, al discutir con el colegiado, se gana la expulsión del terreno de juego. En el minuto cuarenta y tres, al ir a chutar a gol dentro del área, el delantero centro gimnástico Eugenio es zancadilleado alevosamente, siendo también retirado por las asistencias. El árbitro castiga con penalti a la Ponferrada y Miranda I la convierte en el tercero y último gol de la tarde, dándose el caso de que ha sido este jugador el máximo goleador, al marcar los tres tantos de la Arandina.

A lo largo del encuentro se han sacado diez córners contra la puerta leonesa y ninguno contra la local, reflejándose en ello el intenso dominio ejercido por los gimnásticos.

El conjunto leonés es duro y efectivo y no desmerece del que hemos visto otras temporadas, explicándose su clasificación en la tabla. Aunque desarrolló un juego rápido no nos ha gustado su forma de hacerlo, pues ha usado de brusquedades, con la aquiescencia del árbitro, que ha consentido muchas cosas, tanto a uno como a otro equipo.

En cuanto a la Arandina, aun con las bajas de Marchante y Arias, se ha desenvuelto con energía y eficacia. El tanto marcado por los leoneses pudo ser evitado, de haber estado otro en la puerta, pero también hemos de reconocer que el segundo de los logrados por la Gimnástica se ha conseguido en un claro fuera de juego de Saugar. En resumen: pese al mal tiempo hemos visto un buen partido y pueden estar de enhorabuena la Gimnástica por el resultado de este primer encuentro del

año, frente a uno de los equipos mejor clasificados. Arbitró el colegiado de Valladolid Sr. Barrenechea II, ayudado en las bandas por los líneas locales señores Pérez y Martín Herrero. Los equipos formaron de la siguiente forma:

Ponferrada.—Enrique II; Cabañero, Curro, Raúl; Diego, Enrique I; Martínez, Toño, Barjacoba, Expedito y Rogelio. Gimnástica Arandina.—Lázaro; Gangoso, Parra, Antonio; Miranda II, Arranz; Misael, Miranda I, Eugenio, Saugar y Miravalles.

Banco de Santander
Banca - Bolsa - Cambio
Caja de Ahorros
Espolón, 21
BURGOS

GALGOS "Pontillana", de León revalida su título de campeona nacional

Venció en la final local a "Nevada", de Cuenca

Campamento. — Con tiempo frío y desagradable por la constante lluvia, se ha celebrado la final del Campeonato de España de galgos en campo, prueba a la que han asistido más de tres mil personas.

El título se decidió tras cinco carreras en favor de los campeones del año último, «Pontillana», de León, sobre «Nevada», de Cuenca.

A las once y media se suelta la primera liebre, nula. Al minuto 23, momentot en que la liebre se mete entre el público, (La segunda liebre es también nula 23. momento en que la En la tercera, el triunfo es de «Nevada», tras 1' 11" de pelea. En la cuarta, el triunfo es de «Nevada» tras 1' 21". En la quinta y última liebre «Pontillana» vence sobre su rival tras 1' 7" de lucha.



Alegre su vida suprimiendo el dolor, tomando

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR Y TONIFICA LOS NERVIOS.

Por 3-2 venció el Logroñés al Euskalduna

Los locales dominaron con intensidad, ofreciendo fuerte resistencia los visitantes

Logroño. (Servicio especial de la Agencia Mencheta para la HOJA DEL LUNES).

El campo de Las Gaunas estaba convertido en un barrizal por las lluvias caídas desde el sábado y que no se interrumpieron hasta minutos antes de iniciarse el partido contra el Euskalduna.

Todo el primer tiempo ha sido de intenso dominio local, pero la mala suerte en los disparos y los aciertos del portero guipuzcoano evitaron goles que se contaban.

La diferencia de juego entre el Logroñés y el Euskalduna ha sido extraordinaria a favor de los locales. La elasticidad de la defensa visitante permitía algunos contraataques que se estrellaban en la firmeza de la zaga logroñesa. A los seis minutos en una falta sacada por Rober, Villar de un soberbio cabezazo lograba el primer gol. A los treinta y cuatro minutos empató el Euskalduna, en un centro tiro de Arberas, que se le escapó a Emilio de las manos y remachó Lasa. Con empate a uno finalizó el primer tiempo.

En la segunda parte acusó desde un principio el Logroñés y a los tres

minutos Rober quedó solo ante el portero forastero e incomprensiblemente envió el balón a sus manos. Esto desalentó algo a los locales, lo que aprovecha el Euskalduna para presionar y adelantarse en el marcador por medio de Lasa. Pasado el primer cuarto de hora se hace el Logroñés dueño de la situación, no marcando por la mala suerte en los remates. A los veintiocho minutos, Manterola consigue el empate y un minuto más tarde es Rober el que consigue el gol de la victoria, a la salida de un córner.

Por el Euskalduna destacaron su extremo izquierda y Lasa. Por el Logroñés la firmeza de la zaga, Rober y Martínez.

Munárriz corrector.

El arbitraje del colegiado señores Alineaciones:

Euskalduna.—Arce; Iguarán, Castellanos, Ayebarán; Iturriga, Biltzondo; Arberas, Lasa, Recondo, Aguirrezabal, Bidegain.

Logroñés.—Emilio; Bañuelos, González, Zapirri; Villar, Sierra; Rober, Cabezón, Manterola, Martínez, Arribarri.

PISOS MAGNIFICOS
3-4-5-6 y 7 habitaciones, exteriores, mas servicios, en el Barrio de nueva construcción mejor situado de MADRID: La AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION 31.000 ptas. de entrada única + 29.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 946 ptas. al mes durante 10 años.

PISOS confortables en MADRID en el BARRIO del PILAR
10.000 ptas. de entrada única + 9.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 676 ptas. al mes durante 10 años.

EXCELENTE INVERSION DE CAPITAL: 20% NETO alquilando a su RENTA LEGAL los pisos adquiridos.

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA JOSE BANUS, S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA Monte Esquinza, 6 - Tel. 224 66 35. MADRID

Vida burgalesa

Ayer, ningún asistencia en la Casa de Socorro

Como cosa rarísima y que por desgracia no se da con la frecuencia que sería de desear, el personal facultativo de la Casa de Socorro, no tuvo que prestar asistencia alguna. ¡Que así siga por mucho tiempo!

Necrológicas

A avanzada edad dejó de existir ayer, confortado con los Santos Sacramentos, el antiguo industrial joyero de esta plaza, don Marcelino Fernández Tamayo, a cuyas resignadas hermanas doña Francisca y doña Justa; primos y resto de familiares, testimoniarnos nuestra condolencia.

También dejó de existir ayer cristianamente, a los 87 años de edad, nuestro estimado amigo, el abogado don Máximo Antóstegui Arnaiz.

Descansen en paz el alma del finado y reciban la expresión de nuestro pesar, sus afligidos hijos don Emilio, doña Mónica y doña María del Carmen; nietos, sobrinos y demás deudos.

—Ha descansado en la paz del Señor, a los 89 años de edad, doña María Calderón Susilla.

Con tan triste motivo testimoniarnos nuestro sentido pésame a

sus apenados hijos, don Federico, doña Felicitas, don Edverto, don Teófilo, don Benedito y doña Rosalia; hijos políticos, nietos, biznietos y resto de miembros de la familia doliente.

—Ha pasado a mejor vida, a los 53 años de edad, el empleado de la Papelería Española, don Leopoldo Francés Domínguez, a cuya atribulada esposa, doña Florentina Vallejo, padres políticos y demás familiares hacemos presente nuestro pesar, por la pérdida que lloran.

ENERO 15

Ss. Pablo, erm., Mauro, Macario, abs., Máximo, ob., Secundina, vg., Isidoro, Juan, etc.

SOL.—Sale a las 7.37. Se pone a las 17.2.

LUNA.—Sale a las 13.23. Se oculta a las 2.28.

Luna llena, el 20.

Van del año, 15 días. Fal-tan, 350.

PROFESIONALES

V. Ojeda Carcedo
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínico. — Rayos X
Metabolimétrica
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20, 1.º — Teléfono 3467

JOSE CARAZO
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
Del Hospital de Barrancos y Cruz Roja
Vitoria, 51, 3.º — Teléfono 2591

JOSE ALONSO
MEDICINA INTERNA, COBAZON Y NUTRICION—RAYOS X
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Espolón, 14 — Teléfono 1913

I. López Sáiz
JEFE DE CLINICA DEL SANATORIO PSIQUIATRICO «SAN LUIS»
Enfermedades mentales y nerviosas
Consulta de 12 a 2
Calle Santander, 19, 3.º — Telef. 3478

IZAMU
LAIN CALVO, 28
MONTA SUS GAFAS GRADUADAS
CON Lentes **Artolent**
DE VISION PERFECTA.

EL SEÑOR
DON LEOPOLDO FRANCES DOMINGUEZ
(Empleado de la Papelería Española)

Falleció en el día de ayer, a los 53 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

Su resignada esposa doña Florentina Vallejo; padres políticos, don Isidoro Vallejo y doña Angela Mahamud; hermano Sabiniano; hermanos políticos, Isabel Hernando, Eutiquio Santamaria, Máximo, Hipólito y Teófila Vallejo, Dolores Castriño y Petra González; sobrinos, tios y demás familia RUEGAN una oración por su alma, así como la asistencia al entierro y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN PEDRO y SAN FELICES, el primer HOY, LUNES a las CUATRO, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José y el funeral el MARTES, a las ONCE, piadosos actos por los que les quedarán muy agradecidos.

VIVIA: Barrada Máximo Nebreda, calle Mayor, 7.
LA FAMILIA NO RECIBE
Burgos, 15 de Enero de 1962
"La Misericordia" Gran funeraria

LA SEÑORA
Doña María Calderón Susilla

Falleció en el día de ayer, a los 89 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Federico, Edverto, Teófilo, Benedito y Rosalia; hijos políticos Juliana Ruiz, Isabel Aparicio, Aureliano García, Carmen Sáez, Maura Val, Isabel Rojo y José González; nietos, biznietos, hermanos, don Aurelio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa de cuerpo insepulto que se celebrará en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, HOY, LUNES, a las DIEZ Y MEDIA, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, por cuyos actos les quedarán muy agradecidos.

VIVIA: La Concepción, 14.
Burgos, 15 de Enero de 1962.
"La Misericordia" Gran funeraria

EL SEÑOR
Don Marcelino Fernández Tamayo
(INDUSTRIAL QUE FUE DE ESTA PLAZA)

Falleció ayer, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Sus apenadas hermanas, doña Francisca y doña Justa primos y amigos (Q. E. P. D.)

Suplican a sus amistades una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que tendrán lugar en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, MANANA, MARTES 16, a las DIEZ, y acto seguido la inhumación del cadáver en el cementerio de San José, actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 15 de Enero de 1962
VIVIA: Plaza de Primo de Rivera, 6.
"La Humanidad" Gran funeraria

EL SEÑOR
DON MAXIMO ANSOTEGUI ARNAIZ
(ABOGADO)

Falleció en el día de ayer, a los 87 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

Sus resignados hijos don Emilio, doña Mónica y doña María del Carmen; nietos, Emilio, María Isabel, María del Carmen, Berta, Juan Antonio y Salvador; sobrinos, primos y demás familia RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa de cuerpo insepulto que se celebrará en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, HOY, LUNES, a las ONCE Y MEDIA, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, por cuyos actos les quedarán muy agradecidos.

VIVIA: Calle del Tinte, 9.
LA FAMILIA NO RECIBE
Burgos, 15 de Enero de 1962
"La Misericordia" Gran funeraria

Un solo empate en Primera División

El Tenerife consiguió la igualdad en Mallorca

Precaria victoria del Madrid sobre la Real Sociedad

GRAN PARTIDO DEL OSASUNA
Osasuna, 5; Valencia, 2.
Osasuna: Guerrero, Mische, Salvador, Zubiaurre, Zoco, Carlos; Serena, Hormaache, Sabino, Fuste y Ribada.
Valencia: Ginesta, Piquer, Socrates, Mestre, Roberto, Recaman, Maño, Tercero, Waldo, Paredes y Coll.

A los dos minutos de juego, realizo Fuste una gran jugada y envió el balón a la red. A los 28, se saca un corner contra la puerta del Valencia; Sabino quien remata a gol. A los 29, gran jugada de Serena que Hormaache empuja y bate a Ginesta.

A los 5 minutos del segundo tiempo, Sabino, tiro duro consiguiendo el gol. A los 12 se bota un castigo contra el Osasuna, Paredes, tira esquinado y bate a Guerrero. A los 39 Waldo, desde fuera del área, larga un imprecisante cañazo que Guerrero no acertó a neutralizar. A los cuarenta y dos, pasa a Hormaache, que dribla a Ginesta y marca el quinto y último gol.

El Osasuna ha realizado un partido extraordinario, anulando casi a Valencia.

PARTIDO DE PODER A PODER

Atlético de Bilbao, 3; Barcelona, 2.
At. de Bilbao: Carmelo; Orus, Echevarría, Canito; Etxura, Iturriga; Quintela, Aguirre, Arieta, Mauri, Uribe.

Barcelona: Pesudo; Rodri, Garay, Gracia; Villaverde, Segarra; Vicente, Kocsis, Evaristo, Maraño, Pereda.

A los seis minutos marcó el Atlético su primer gol. Una falta sacada por Aguirre hizo que el balón fuera directamente a las mallas. Dos minutos después se internaba Quintela, quien centro hacia atrás y Arieta, sobre la marcha, marcó el segundo. A los 28 minutos, Garay, cedió en corto a su portero. El balón por efecto del barro, quedó detenido y Arieta gana la acción a ambos y consiguió el tercer tanto. Con este resultado se llegó al descanso.

En la continuación, el árbitro decretó penalty por mano involuntaria de Canito dentro del área. El encargado de tirar el castigo fue Gracia que marcó el primer gol barcelonista. El segundo gol fue conseguido por Segarra en un tiro desde lejos a los treinta y un minutos. Hasta el final del encuentro dominó ampliamente el Atlético. El partido ha sido extraordinario sin duda el mejor de las presencias en San Mames en lo que va de temporada.

REPARTO DE PUNTOS
Mallorca, 1; Tenerife, 1.
Mallorca: Zamora; Guillamón, Arque, Dorro; Lopez, Currucal; Ovielo, Forteza, Haro, Quirro y Loren.

Tenerife: Cucu; Colo, Correa, Alvaro; Jimenez, Borrada; Paquillo, Padrón, Gilberto, Aguirre y Beitia.

El primer tiempo del encuentro concluyó con el resultado de empate a cero.

En el minuto 13 le fue anulado al Mallorca un gol, por fuera de juego.

Faltando tres minutos para el final, Ovielo, de cabeza, remata una falta cerca del área y marca el tanto del empate.

En el segundo tiempo, a los 17 minutos, avanza Gilberto por el área y es derribado por la defensa local. En medio de una fuerte bronca, el árbitro castiga al Mallorca con la máxima sanción. El penalty es lanzado por Paquillo, señalándose el 1-0 favorable al equipo visitante.

APURADO TRIUNFO DEL MADRID

Real Madrid, 1; Real Sociedad, 0.
Real Sociedad: Goicoechea; Irulegui, Echarri, Maiztegui; Juanin, Astigarraga; Gabiola, Ribera, Azcárate, Mandiuce, Cacho.

Real Madrid: Vicente; Casado, Santamaría, Miera; A. Ruiz, Pachín; F. Ruiz, Del Sol, Pepillo, Puskas, Gento.

Partido de amplio dominio territorial del Real Madrid y rotundo fracaso de su delantera a la hora del remate. Hasta el solitario gol que valió los dos puntos al Real Madrid fue fruto de una fuerte disparada desde lejos, de Pachín, a los dieciocho minutos.

En la segunda parte no varía la decoración. En algunos contraataques la Real dispone de un par de ocasiones que desperdicia, y por su parte, Del Sol pierde otras dos oportunidades por su exceso de individualismo. Un gol marcado a los veintiocho minutos se le anula por fuera de juego.

PARTIDO EMOCIONANTE

Zaragoza, 2; Sevilla, 2.
Zaragoza: Piñol; Cortizo, Pepin, Reja; Isasi, González; Miguel, Du-

ca, Murillo, Seminario, Marcelino. Sevilla: Mut; Luque, Campanal, Valero; Maguregui, Ruiz Sosa; Agüero, Antoniet, Gallego, Rivera, Areta.

El terreno de juego en malas condiciones por constante lluvia. Presencia del partido el seleccionador nacional, A los ocho minutos una bonita jugada que arranca desde la defensa termina con un chut de Seminario que vale el primer tanto local.

A los once minutos falta de Rivera. La saca Areta desde fuera del área, el balón da en el larguero y se queda en la red, siendo el empate a uno.

En la segunda parte, el Sevilla se retrasa, con lo que el dominio del Zaragoza se hace agobiador. A los diecinueve minutos, el Zaragoza logra franquear la barrera defensiva sevillista y Murillo, de cabeza, obtiene el segundo tanto. Se anima el Zaragoza y a los veinticuatro minutos, en un saque de esquina, Marcelino remata a la red, marcando el tercer tanto. A los cuarenta minutos el Sevilla consigue su segundo tanto por obra de Rivera.

JUEGO DURO SANTANDERINO

Ovielo, 2; Santander, 1.

Ovielo: Caldentey; Toni, Álvarez, Mariel; Iguarán, Paquito; Moncho, León, Sánchez Lage, José Luis, José Mari.

Santander: Berasaluce; Payas, Santamaría, Ramos; Escola, Pellejero; Fretes, Cebrían, García, Sampetru, Yosu.

A los dos minutos de comenzado el encuentro el Ovielo inauguró el marcador al rematar León una pelota rechazada por el poste. Domina el Ovielo, pero a los siete minutos se lesiona Toni, que pasa a ocupar el lugar de delantero centro. A los treinta y ocho minutos Caldentey es lesionado en una alvosa patada por García. El guardameta ovetense es sustituido por Boudou.

Al reanudarse el encuentro el Ovielo aparece con diez jugadores ya que Toni hubo de quedarse en la caseta. A los tres minutos José Luis consigue el segundo gol para los asturianos. Pero no ha transcurrido apenas un minuto cuando se produce un fallo de las defensas asturianas y Fretes, en dudosa posición, queda solo ante el meta ovetense y marca el único tanto de los visitantes. Abundan las violencias por parte de los montañeses. José María es objeto de una dura entrada por parte de Pellejero, hasta que a los treinta y ocho minutos el señor Morilla decide expulsar al jugador montañés y ambos conjuntos quedan en igualdad numérica.

FÁCIL TRIUNFO BETICO

Betis, 5; Elche, 1.

Betis: Coral; Grau, Kuzman, Areta; Lasa, Boch; Llorens, Pallarés, Yanko, Luis y Senekovitch.

Elche: Las Heras; Sancho, Iborra, Quirant; Rodri, Uria; Cardona, Gargallo, Re, Romero y Pahuet.

Terreno de juego encharcado. A los once minutos Boch, a pase de Yanko consigue el primer gol. Luis marca el segundo a los dos minutos. El tercero llega a los veintiseis minutos al recibir Yanko un servicio de Senekovitch. A los treinta y dos minutos Llorens aprovecha un fallo de la defensa forastera y marca el cuarto.

Resultado del encuentro a los seis minutos marca Luis, pero el gol es anulado por previo fuera de juego.

A los diecisiete minutos, Senekovitch dispara a la Puerta de ETOANIEVITCH, de disparo a la media vuelta, marca el quinto gol bético. A los veinticuatro minutos chuta Pahuet y Romero muy bien colocado desvia el esférico consiguiendo así el único tanto del Elche.

SUPERIORIDAD DEL ESPAÑOL

Español, 3; At. Madrid, 0.

Español: Juanet; Argiles, Abel, Dauder; Sastre, Gorgejuela; Dominguez, Muñoz, Indio, Carranza, Camps.

At. Madrid: Medinabeytia; Rivilla, Grifía, Calleja; Amador, Callejo; Dominguez, Adelardo, Jones, Mendoza, Collar.

La lluvia, caída con gran intensidad durante todo el día, estuvo a punto de suspender el encuentro, iniciándose por todo ello con 15 minutos de retraso.

A los 8 minutos, escapa Carranza y envía un centro que detiene Medinabeytia, pero al caer se le escapa el balón y Camps logra el primer gol. A los 31, gran gol individual de Dominguez, llevándose el balón pegado a los pies y sorteando contrarios y lagunas hasta, desde cerca, fusilar a Medinabeytia.

En el segundo tiempo, el Español comienza dominando con intensidad. A los 5 minutos, fuerte disparo de Sastre, que se estrella en el poste. A los 16 Dominguez, que se encuentra desmarcado fusila desde cerca el tercer tanto. Los jugadores madrileños reclaman fuera de juego y hay un incidente entre el árbitro y Collar, al empujar el señor Lopez Zaballa al capitán blanquirrojo.

PARTIDO EMOCIONANTE

Zaragoza, 2; Sevilla, 2.
Zaragoza: Piñol; Cortizo, Pepin, Reja; Isasi, González; Miguel, Du-

Resultados y clasificaciones

PRIMERA DIVISION

Ovielo, 2; Santander, 1.
Osasuna, 5; Valencia, 2.
Mallorca, 1; Tenerife, 1.
R. Madrid, 1; R. Sociedad, 0.
Español, 3; At. de Madrid, 0.
At. Bilbao, 3; Barcelona, 2.
Zaragoza, 3; Sevilla, 2.
Betis, 5; Elche, 1.

TERCERA DIVISION

(Grupo IV)
MIRANDES, 2; Iruña, 1.
Azcoven, 2; Elbar, 4.
Alfaro, 4; Bessan, 0.
Logroñés, 3; Euskalduna, 2.
Vergara, 3; Recreación, 0.
Villafraña, 2; Real Union, 1.
Calahorra, 4; Touring, 1.
Elgoibar, 1; Victoria, 4.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
R. Madrid	19	15	2	2	39	11	32
At. Madrid	19	11	3	5	39	22	25
Zaragoza	19	10	4	5	32	24	24
Barcelona	19	10	2	7	42	33	23
Valencia	19	7	6	6	31	27	20
Betis	19	7	6	6	26	26	20
Sevilla	19	7	5	7	35	30	19
Osasuna	19	7	5	7	36	37	19
Mallorca	19	8	2	9	21	35	18
Ovielo	19	7	4	8	18	30	17
At. Bilbao	19	6	5	8	32	27	18
Elche	19	5	7	7	32	38	17
Santander	19	7	2	10	25	35	16
Español	19	5	5	9	31	9	15
Tenerife	19	4	3	12	22	42	11
R. Sociedad	19	3	5	11	21	38	11

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

Orense, 3; Leonesa, 1.
S. Sebastián, 5; Salamanca, 1.
Indauchu, 1; Gijón, 0.
Valladolid, 1; BURGOS, 0.
Sabadell, 2; Plus Ultra, 1.
Baleares, 2; Alavés, 3.
Coruña, 2; Celta, 0.
Pontevedra, 2; Basconia, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Valladolid	19	12	3	4	48	22	27
Coruña	19	11	5	3	45	22	27
S. Sebastián	19	8	7	4	45	29	23
Alavés	19	10	2	7	36	31	22
Orense	19	8	5	6	24	25	21
Pontevedra	19	9	2	8	25	35	20
Celta	19	8	3	8	31	25	19
Plus Ultra	19	6	6	7	31	27	18
BURGOS	19	7	4	8	25	32	18
Gijón	19	7	3	9	32	36	17
Baleares	19	7	3	9	29	34	17
Sabadell	19	7	3	9	35	47	17
Salamanca	19	6	3	10	30	39	15
Basconia	19	7	1	11	23	40	15
Leonesa	19	6	3	10	21	38	15
Indauchu	19	5	3	11	24	35	13

POSITIVOS: Valladolid y Coruña, 7; Alavés, 4; San Sebastián, Celta y Orense, 3.
NEGATIVOS: Gijón, 1; Baleares, Salamanca y Basconia, 3; Sabadell y Leonesa, 5; Indauchu, 7.

SEGUNDA DIVISION (Grupo segundo)

Cartagena, 1; Córdoba, 0.
Levante, 1; Albacete, 0.
Las Palmas, 3; Huelva, 2.
Villarrobledo, 2; Castellón, 1.
Málaga, 3; Cádiz, 0.
San Fernando, 1; Ceuta, 2.
Jaén, 0; Murcia, 0.
Hércules, 3; Granada, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Córdoba	19	10	5	4	29	14	25
Levante	19	11	2	6	37	25	24
Málaga	19	9	6	4	31	21	24
Murcia	19	8	7	4	27	28	23
Hércules	19	9	3	7	30	30	21
Jaén	19	9	2	8	35	25	20
Las Palmas	19	8	4	7	34	28	20
Granada	19	7	6	6	28	26	20
Cartagena	19	9	2	8	26	35	20
Huelva	19	8	3	8	25	27	19
Albacete	19	6	6	7	18	20	18
Mestalla	19	7	3	9	32	30	17
Cádiz	19	6	4	9	22	22	16
S. Fernando	19	5	4	10	25	30	16
Ceuta	19	4	5	10	20	33	13
Villarrobledo	19	4	2	13	16	41	10

La quintela ganadora

Ovielo - Santander	1
Osasuna - Valencia	1
Mallorca - Tenerife	1
R. Madrid - R. Sociedad	1
Español - At. de Madrid	1
At. Bilbao - Barcelona	1
Zaragoza - Sevilla	1
Betis - Elche	1
Valladolid - Burgos	1
Coruña - Celta	1
Pontevedra - Basconia	1
Cartagena - Córdoba	1
Villarrobledo - Mestalla	1
Hércules - Granada	1

TERCERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
MIRANDES	19	13	3	3	51	20	29
Logroñés	19	14	1	3	49	25	29
R. Union	19	8	7	4	36	25	24
Alfaro	19	8	6	4	34	22	21
Iruña	19	8	6	4	34	22	21
MIRANDES	19	8	5	6	32	22	21
Vergara	19	9	3	7	36	21	21
Bessan	19	8	4	7	28	30	20
Victoria	19	7	5	7	30	32	19
Villafraña	19	8	1	10	35	56	17
Euskalduna	19	8	1	10	35	56	17
Azcoven	19	8	0	11	33	36	16
Calahorra	19	4	7	8	24	35	15
Toledo	18	5	4	9	23	38	14
Elgoibar	18	3	5	10	27	38	11
Recreación	19	5	1	13	21	45	10
Touring	19	3	4	12	25	43	10

TERCERA DIVISION

Grupo XIII
ARANDINA, 3; Ponferrada, 1.
Plasencia, 5; Europa, 0.
JUVENTUD, 2; Palencia, 1.
Júpiter, 1; Béjar, 3.
C. Rodrigo, 1; Zamora, 1.
Salmantino, 3; Astorga, 0.
Peñaranda, 2; Cacereno, 1.
San Pedro, 2; Hüllera, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Palencia	19	12	3	4	63	18	27
Europa	18	12	3	3	46	25	27
Cacereno	19	10	5	4	41	22	25
Béjar	19	12	1	6	40	22	25
Ponferrada	19	11	3	5	38	22	25
Hüllera	19	9	2	7	47	32	20
JUVENTUD	19	8	4	7	33	34	20
ARANDINA	19	8	3	8	28	42	19
Plasencia	19	8	2	9	26	34	18
San Pedro	19	7	3	9	29	42	17
Salmantino	18	6	4	8	27	35	16
Astorga	19	6	3	10	23	35	15
Peñaranda	19	6	1	12	26	47	13
Zamora	18	4	4	10	23	39	12
C. Rodrigo	19	4	4	11	25	49	12
Júpiter	18	2	4	12	13	40	8

HAGASE SOCIO DE CARITAS en su Cáritas Diocesana o en Cuesta de Santo Domingo, 5. Madrid.

Partidos para el domingo

PRIMERA DIVISION

Tenerife - At. de Bilbao.
Real Sociedad - Zaragoza.
Elche - Osasuna.
Santander - Betis.
Sevilla - Ovielo.
Valencia - Español.
At. Madrid - Mallorca.
Barcelona - Madrid.

SEGUNDA DIVISION

Gijón - Baleares.
BURGOS - Coruña.
Basconia - San Sebastián.
Leonesa - Pontevedra.
Celta - Orense.
Salamanca - Sabadell.
Plus Ultra - Indauchu.
Alavés - Valladolid.

TERCERA DIVISION

Béjar - JUVENTUD.
San Pedro - ARANDINA.

LOS PARTIDOS DEL GRUPO NORTE DE SEGUNDA DIVISION

SABADEL 2; PLUS ULTRA, 1.
A los 30 minutos se lesiona Vicos del Sabadell, retirándose por unos momentos. A los 36 minutos, Poulsen marca el primer gol local. Dos minutos después del tiempo reglamentario, empate Moralada. A los ocho minutos de la segunda parte, es retirado Rovira, para no reaparecer. Poulsen vuelve a marcar a los 40 minutos.

SAN SEBASTIAN, 5; SALAMANCA, 1.
El primer gol lo marcó el San Sebastián de penalty a los 18 minutos por medio de Oiaño. A los 42 minutos logra el segundo el Sanse por medio de

Alonso. En la segunda parte, Alfonso marca el tercero. El Salamanca consigue su único gol. Antes había desaprovechado un penalty detenido por Gastel. Alfonso volvió a marcar y un minuto antes de concluir el partido, es de nuevo Alfonso al que consigue el quinto tanto para su equipo.

ORENSE, 3; LEONESA, 1.
A los 21 minutos, marcó el Orense por medio de Gutiérrez. Diez minutos después Abel logra el segundo. Cuatro minutos después, marca la Cultural por medio de Diego. A los 35 minutos, Ordax

lograba el tercero local. En la segunda parte no hubo goles.
CORUNA, 2; CELTA, 0.
Partido de escasa calidad de juego. Asistieron unos 30.000 espectadores. A los 17 minutos marcó Bellón. A los 28 logra Amancio el segundo. En la segunda parte del partido, mucho el Celta pero sus delanteros no lograron imponerse a las defensas coruñesas.

PONTEVEDRA, 2; BASCONIA, 0.
El Basconia jugó retrasado manteniendo su puerta inoculante en la primera parte. A los 13 minutos de la segunda, Vallejo marcó el primer tanto. Dos minutos después, el mismo

jugador, marca el segundo.
BALAEARES, 2; ALAVÉS, 3.
El primer tiempo terminó con ventaja alavés por 0-1 marcado el gol por Badiola. En la segunda mitad, fuertes, consigue el empate a los 26 minutos, pero un minuto después, se adelanta de nuevo el Alavés por medio de Beitia y a los 36, Badiola logra el tercero. Faltando dos minutos para finalizar este tiempo, fuertes estableció el resultado definitivo. En la segunda parte le fue anulado un gol al Baleares conseguido por Donato. Poco después, fue expulsado este jugador.

Mínima derrota del Burgos en Valladolid

Una desgraciada jugada de Asenjo dió la victoria local

El Burgos mereció ganar